

Distr.: General  
9 December 2020  
Arabic  
Original: English



الدورة الخامسة والسبعون  
البندهان 98 و 141 من جدول الأعمال  
التطورات في ميدان المعلومات والاتصالات السلكية  
واللاسلكية في سياق الأمن الدولي  
الميزانية البرنامجية المقترحة لعام 2021

الفريق العامل المفتوح العضوية المعني بالتطورات في ميدان المعلومات  
والاتصالات السلكية واللاسلكية في سياق الأمن الدولي المنشأ عملاً بقرار  
الجمعية العامة 27/73 المؤرخ 5 كانون الأول/ديسمبر 2018

الآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية على مشروع المقرر [A/C.1/75/L.47](#)

التقرير السابع والعشرون للجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية عن الميزانية  
البرنامجية المقترحة لعام 2021

أولا - مقدمة

1 - نظرت اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية في البيان المقدم من الأمين العام وفقاً للمادة 153 من النظام الداخلي للجمعية العامة (A/C.5/75/14) بشأن الآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية على مشروع المقرر [A/C.1/75/L.47](#)، المتعلق بالفريق العامل المفتوح العضوية المعني بالتطورات في ميدان المعلومات والاتصالات السلكية واللاسلكية في سياق الأمن الدولي، المنشأ عملاً بقرار الجمعية العامة 27/73 المؤرخ 5 كانون الأول/ديسمبر 2018. وأثناء النظر في البيان، تفاعلت اللجنة الاستشارية عن بعد مع ممثلي الأمين العام، الذين قدموا لها معلومات وإيضاحات إضافية، اختتموها برود خطية وردت في 2 كانون الأول/ديسمبر 2020.



2 - وبموجب أحكام مشروع المقرر [A/C.1/75/L.47](#)، تُقرر الجمعية العامة، في جملة أمور، أن يعقد الفريق العامل المفتوح العضوية دورته الموضوعية الثالثة والأخيرة في الفترة من 8 إلى 12 آذار/مارس 2021، مع مواصلة أعماله الجارية وفقا للولاية المنوطة به بموجب القرار [27/73](#).

3 - ويقدم بيان الأمين العام ([A/C.5/75/14](#)) مزيدا من المعلومات بشأن ما يلي: (أ) علاقة الطلبات المقترحة بالميزانية البرنامجية المقترحة لعام 2021 (المرجع نفسه، الفقرة 3)؛ (ب) الأنشطة التي سيتم من خلالها تنفيذ الطلبات المقترحة (المرجع نفسه، الفقرات 4 إلى 6)؛ (ج) الآثار المالية المترتبة على المقترحات (المرجع نفسه، الفقرات 7 إلى 13)؛ (د) إمكانية الاستيعاب خلال عام 2021 (المرجع نفسه، الفقرة 16).

## ثانيا - الاحتياجات من الموارد

4 - ستترتب على تنفيذ الطلبات المقترحة احتياجات إضافية من الموارد يبلغ مجموعها 187 500 دولار في عام 2021. وستشمل هذه الموارد الاحتياجات التالية:

(أ) **خدمات المؤتمرات.** سيلزم مبلغ قدره 168 700 دولار من الموارد غير المتكررة في إطار الباب 2، شؤون الجمعية العامة والمجلس الاقتصادي والاجتماعي وإدارة المؤتمرات، لدعم الاجتماعات والوثائق المتعلقة بالدورة الموضوعية الثالثة والأخيرة للفريق العامل المفتوح العضوية، التي تتألف من 10 اجتماعات، تعقد في نيويورك في الفترة من 8 إلى 12 آذار/مارس 2021. وستغطي تلك الاحتياجات تكاليف الترجمة الشفوية (84 000 دولار)، ووثائق ما قبل الدورة (52 800 دولار)، ووثائق ما بعد الدورة (31 900 دولار)؛

(ب) **الخدمات غير المتعلقة بالمؤتمرات.** سيعطي مبلغ قدره 18 800 دولار في إطار الباب 4، نزع السلاح، تكاليف خدمات خبير استشاري وتكاليف سفره.

5 - ويذكر الأمين العام أن الاعتماد البالغ 187 500 دولار، الذي تمت الموافقة عليه في الميزانية البرنامجية لعام 2020، سيُسلم في سياق تقرير الأداء المالي لعام 2020.

6 - ويذكر الأمين العام أيضا أنه لم تُرصد أي اعتمادات في إطار الميزانية البرنامجية المقترحة لعام 2021 لتنفيذ الأنشطة المطلوبة في مشروع القرار، وأنه يتعدّر في هذه المرحلة تحديد أنشطة يمكن إنهاؤها أو إرجاؤها أو تقليصها أو تغييرها خلال عام 2021.

## ثالثا - خاتمة

7- توصي اللجنة الاستشارية للجنة الخامسة بإبلاغ الجمعية العامة بأنه، إذا اعتمدت الجمعية مشروع المقرر [A/C.1/75/L.47](#)، ستنشأ احتياجات إضافية من الموارد قدرها 187 500 دولار لعام 2021 في إطار الميزانية البرنامجية المقترحة لعام 2021، تتألف من مبلغ قدره 168 700 دولار في إطار الباب 2، شؤون الجمعية العامة والمجلس الاقتصادي والاجتماعي وإدارة المؤتمرات، ومبلغ قدره 18 800 دولار في إطار الباب 4، نزع السلاح. وسيقتضي توفير مبلغ 187 500 دولار رصد اعتماد إضافي لعام 2021 يتعين أن توافق عليه الجمعية، وسيمثل هذا الاعتماد بذلك تكلفة تُحمّل على حساب صندوق الطوارئ.